

36540-2026 - Kilpailu

Unkari – Matkatoimistopalvelut ja vastaavat palvelut – Utazásszervezési szolgáltatások 2026.

OJ S 12/2026 19/01/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä
Palvelut

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Magyar Kereskedelmi és Iparkamara

Sähköposti: kasza.blanka@mkik.hu

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö

Pääasiallinen toimiala: Talous- ja elinkeinoelämään liittyvät asiat

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Utazásszervezési szolgáltatások 2026.

Kuvaus: A Magyar Kereskedelmi és Iparkamara részére utazásszervezési szolgáltatás biztosítása.

Menettelyn tunniste: 82f35c7f-2e37-478a-a495-abf2f0754869

Sisäinen tunniste: EKR002551832025

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 63510000 Matkatoimistopalvelut ja vastaavat palvelut

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Pethényi köz 10.

Postitoimipaikka: Budapest

Postinumero: 1122

Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)

Maa: Unkari

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: 1) Csatolni kell az ajánlatban cégszerűen aláíró cégjegyzésre jogosult személy aláírási címpéldányának másolatát, vagy a 2006. évi V. tv. 9. § (3) bekezdésnek megfelelően elkészített, ügyvéd vagy kamarai jogtanácsos által ellenjegyzett aláírás-mintát. Amennyiben az ajánlatban nem cégjegyzésre jogosult személy ír alá, csatolni kell az ajánlatban aláírására feljogosító meghatalmazását. 2) Folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetében az ajánlattevő köteles csatolni a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolást. Az ajánlattevőnek az EKR-ben nyilatkoznia kell arról, hogy a gazdasági szereplőnél változásbejegyzési eljárás van-e folyamatban, az eljárás felületén a megfelelő cellák kitöltésével. 3) A Kbt. 66. § (2), (5) és (6) bekezdés alapján nyilatkozni szükséges. 4) FAKSZ: Kerekes Anita 00181, Budai Zoltán 00783. 5) Közös ajánlat esetén csatolni kell az egyetemleges felelősségvállalásról szóló nyilatkozatot közbeszerzési dokumentumok II. fejezete szerint. 6) Amennyiben valamely

nyilatkozatminta az elektronikus közbeszerzési rendszerben (továbbiakban: EKR) elektronikus űrlapként a nyilatkozat megtételének nyelvén rendelkezésre áll, a nyilatkozatot az elektronikus űrlap kitöltése útján kell az ajánlat részeként megtenni. 7) Az EKR-ben továbbított dokumentumokkal, az EKR-ben elektronikus úton megtett nyilatkozatokkal szemben támasztott követelményekkel, valamint képviselő esetén elektronikus úton megtett nyilatkozatokkal kapcsolatos egyéb előírásokra a Kbt. 41/A – C) §-ai vonatkoznak. 8) Az EKR (<https://ekr.gov.hu>) használatához az e-Kr. 6. §-a szerint regisztráció szükséges. 9) Az EKR használatával kapcsolatos útmutató elérhető: <https://ekr.gov.hu/portal/tamogatas>. 10) Az eljárást megindító felhívásban nem szabályozott kérdések vonatkozásában Kbt. és végrehajtási rendeleteinek előírásai szerint kell eljárni. 11) Ajánlatkérő az eljárásban alkalmazza a Kbt. 75.§ (2) bek. e) pontját. 12) Az ajánlathoz csatolni kell kereskedelmi ajánlatot (árazótábla) valamint a Kbt. 76.§ (3) bekezdés b) pontja szerinti értékeléshez bevont szakember által aláírt szakmai önéletrajzot és a szakember által aláírt rendelkezésre állási nyilatkozatot az útmutatóban foglaltak szerint valamennyi rész esetében. 13) Ajánlatkérő a keretmegállapodást valamennyi rész esetén a Kbt. 105.§ (1) bek. a) pontja szerint egy ajánlattevővel köti. 14) Az eljárás második része a Kbt. 105. § (1) bek. a) pontja szerint közvetlen megrendeléssel történik. 15) A keretmegállapodás hatályba lépésének feltétele valamennyi rész esetén, hogy Szolgáltató kapcsolatban álljon legalább egy biztosító társasággal, rendelkezzen legalább egy nemzetközi helyfoglaló (GDS) rendszerrel. 16) Ajánlatkérő előírja, hogy mindkét rész esetén a nyertes ajánlattevő köteles a Szerződés tárgya (utazásszervezői) szerinti teljes tevékenységi körre kiterjedő, teljes körű, szakmai, az alvállalkozói keresztfelelősségre is kiterjedő legalább nettó 15.000.000.- Ft/év, valamint legalább nettó 1.000.000.- Ft/ kár összegű felelősségbiztosítási szerződést kötni, illetve a meglévő biztosítási szerződését az előbbieknél megfelelően kiterjeszteni, és azt a Szolgáltatás teljes időtartamára megszakítás nélkül fenntartani. 17) Ajánlattevőnek az ajánlatban nyilatkoznia kell az ukrain helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU rendelet módosításáról szóló, 2022/576 EU rendelet 1. cikk 23. pontja nyomán életbe lépett, 833/2014/EU rendelet 5k. cikk szerinti tilalom vonatkozásában. 18) A meghatározott alkalmassági minimum feltételek és ezek előírt igazolási módja a minősített ajánlattevők hivatalos jegyzékébe történő felvétel feltételét képező „bronz fokozat” megszerzéséhez szükséges minősítési szempontokhoz képest tárgyában és/vagy mértékében és/vagy összegében és/vagy típusában szigorúbbak, ajánlatkérő a közbeszerzés tárgyához igazodó alkalmassági igazolásokat fogad el. Ezért a minősített ajánlattevők jegyzékében szereplő Ajánlattevőnek is a jelen felhívásban előírtak szerint kell igazolnia az eljárást megindító felhívásban előírt alkalmassági minimum követelményeknek való megfelelését. 19) Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy Ajánlatkérőnél székhelyváltozás van folyamatban.

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/24/EU

2.1.5. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 2

Sopimusehdot:

Osien enimmäismäärä, joista voidaan tehdä sopimus yhden tarjoajan kanssa: 2

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus, Hankinta-asiakirja

Puhtaasti kansalliset poissulkemisperusteet: Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: Kizáró okok: - Az eljárásban nem lehet ajánlattevő,

alvállalkozó, és nem vehet részt alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, akivel szemben a Kbt. 62. § (1) bekezdésében meghatározott kizáró okok valamelyike fenn áll. - A gazdasági szereplő akkor sem lehet ajánlattevő, alvállalkozó, és nem vehet részt alkalmasság igazolásában, amennyiben vele szemben a Kbt. 62. § (2) bekezdésében meghatározott kizáró okok fenn áll. A Kbt. 74. § (1) bekezdés b) pontja alapján Ajánlatkérő kizárja az eljárásból azt az ajánlattevőt, alvállalkozót vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő szervezetet, aki részéről a kizáró ok az eljárás során következett be. Megkövetelt igazolási mód: A magyarországi letelepedésű ajánlattevő(k), valamint adott esetben az alkalmasság igazolásában részt vevő gazdasági szereplő(k) vonatkozásában a 321/2015. (X.30.) Kormányrendelet 4. § és 8. §-ai szerint kell igazolni a Kbt. 62. § (1) és (2) bekezdésben foglalt kizáró okok fenn nem állását. A nem Magyarországon letelepedett ajánlattevő esetében az ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm.rendelet 4. és 10. §-a szerinti igazolásokat és írásbeli nyilatkozatokat fogadja el. A kizáró okokra és az alkalmassági követelményekre vonatkozóan a közbeszerzés megkezdését megelőzően kiállított igazolások is benyújthatóak (felhasználhatóak) mindaddig, ameddig az igazolásokban foglalt tény, illetve adat tartalma valós. Az ajánlatkérő - ellenkező bizonyításig - az adat valóságtartalmát az ajánlattevő erre vonatkozó külön nyilatkozata nélkül vélelmezi. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 15. § (1) bekezdése alapján az ajánlattevőnek az alkalmasság igazolásában részt vevő alvállalkozó vagy más szervezet vonatkozásában csak az egységes európai közbeszerzési dokumentumot köteles benyújtani a Kbt. 62. §-ában foglalt kizáró okok hiányának igazolása érdekében. Az alkalmasság igazolásában részt vevő alvállalkozó tekintetében az egységes európai közbeszerzési dokumentum benyújtásával az ajánlattevő eleget tesz a Kbt. 67. § (4) bekezdése szerinti nyilatkozási kötelezettségének. Azon alvállalkozók tekintetében, amelyek nem vesznek részt alkalmasság igazolásában az ajánlattevő a Kbt. 67. § (4) bekezdése szerinti nyilatkozatot nyújt be. Felhívjuk a figyelmet a Kbt. 67. § (3) bekezdésére, valamint a 321/2015. (X.30.) KR. 3. § (2) és (3), valamint az (5) bekezdésére. A kizáró okok előzetes igazolása az EEKD alapján történik, az utólagos igazolásra pedig a Kbt. 69. § (4) bekezdés alapján kerül sor a közbeszerzési dokumentumban részletezettek szerint. Felhívjuk a figyelmet a 321/2015. (X.30.) KR. 1. - 16.§-ára és a Kbt. 64. § szerinti öntisztázás lehetőségére.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Nemzetközi lg. r. utazásszervezési szolg.

Kuvas: Az MKIK 2026. évi saját hatáskörben szervezett kiutazásaihoz kapcsolódó, az MKIK munkatársainak, tisztségviselőinek, tagozati és üzleti tanács elnökeinek, és az MKIK-val kapcsolatban lévő üzleti partnereinek hivatalos utazásaihoz szükséges szállások, repülőjegyek és vonatjegyek beszerzése, továbbá egyéb kiegészítő szolgáltatások igénylése (útlemondási biztosítás, utasbiztosítás) keretmegállapodás keretében. A keretmegállapodás időtartama alatt elvégzendő feladatok: 1. Repülőjegyekkel kapcsolatos ügyintézés 2. Szállásfoglalással kapcsolatos ügyintézés 3. Belföldi, külföldi vasúti (hálókocsi) jegyekkel kapcsolatos ügyintézés 4. Utazáshoz kapcsolódó biztosításokkal kapcsolatos ügyintézés 5. Kiegészítő szolgáltatásokkal kapcsolatos ügyintézés A beszerzés tárgya szerinti szolgáltatások elvégzésére rendelkezésre álló nettó keretösszeg 59 265 000.- HUF.

Ajánlatkérő nem vállal lehívási kötelezettséget. Ajánlatkérő az alábbi utakat tervezi: Párizs – 4 alkalom, Brüsszel – 8 alkalom, Málta – 1 alkalom, Valencia – 1 alkalom, Asztana – 2 alkalom, Isztambul – 2 alkalom Bécs – 1 alkalom, Budapestre utaztatás – 2 alkalom, Tusnádfürdő – 2 alkalom, Madrid – 1 alkalom, Kína – 2 alkalom, Berlin – 1 alkalom, München -1 alkalom, Róma – 1 alkalom, London – 1 alkalom, Varsó – 1 alkalom, Prága – 1 alkalom, Bukarest – 1 alkalom, Moszkva – 1 alkalom, Tbiliszi – 1 alkalom, Kárpátalja – 1 alkalom, Belgrád – 1 alkalom, Tirana

– 1 alkalom, Taskent – 1 alkalom, Tunis – 1 alkalom, Dubai – 1 alkalom, Rijád – 1 alkalom, New York – 1 alkalom, Peking – 1 alkalom, Jakarta- 1 alkalom, Fokváros – 1 alkalom, Buenos Aires – 1 alkalom. Ajánlatkérő a keretmegállapodás időtartama alatt egyszerre egyidőben eseti megrendelés keretében maximum 65 fő utaztatását tervezi lehívni. Ajánlatkérő fenntartja magának a jogot, hogy a desztinációkat, az utak számát, időtartamát megváltoztassa, a fent megadottaktól eltérően. A részletes feladatleírást a műszaki leírás tartalmazza.

Sisäinen tunnistus: EKR002551832025/1

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 63510000 Matkatoimistopalvelut ja vastaavat palvelut

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Pethényi köz 10.

Postitoimipaikka: Budapest

Postinumero: 1122

Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)

Maa: Unkari

5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 01/04/2026

Päätymispäivä: 31/12/2026

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Vaaditaan tarjouksessa

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: A BT-536 mezőben (szerződés időtartama): Ajánlatkérő a szerződés hatályának legkésőbbi időpontját határozta meg, ami az eljárás eredményhirdetésétől függően változhat.

Ajánlatkérő rögzíti, hogy a keretmegállapodás a hatálybalépéstől számított a keretmegállapodásban rögzített keretösszeg kimerüléséig, de legfeljebb 2026.12.31. napjáig jön létre. Értékelési/Odaítélési szempontok: Ajánlatkérő a Kbt. 76.§(2) bek. c) pontja szerinti legjobb ár-érték arányt megjelenítő értékelési módszert alkalmazza. Az ár esetében fordított, szakember tapasztalata esetén egyenes arányosítás, az útmutató szerint. Az ajánlatok értékelési szempontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám:0-10.

5.1.7. Strategiset hankinnat

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus, Hankinta-asiakirja

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin palveluihin

Valintaperusteen kuvaus: Az ajánlattevőnek csatolnia kell: M1) Az 1. és 2. részek tekintetében a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdés a) pontja alapján az eljárást megindító

felhívás feladásától visszafelé számított három év legjelentősebb közbeszerzés tárgya szerinti (utazásszervezési szolgáltatás) referenciák ismertetését, amelyben az alábbiakat kell megadni: • a teljesítés idejét (kezdés és befejezés időpontja, év/hó/nap pontossággal), • a szerződést kötő fél nevét és elérhetőségét, • kapcsolattartó neve, elérhetősége, • az elvégzett szolgáltatás bemutatását olyan részletezettséggel, amelyből az alkalmassági feltételeknek való megfelelés egyértelműen megállapítható, • nyilatkozat arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt. Amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az igazolásban vagy nyilatkozatban az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. Ha az alkalmasság igazolása az ajánlattevő, a részvételre jelentkező vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet nyilatkozatával történik, a nyilatkozat tartalmazza azt is, hogy a szerződést kötő másik fél vitatja-e a teljesítés szerződésszerűségét vagy – amennyiben a gazdasági szereplő erről nyilatkozott – azt a körülményt, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége nem áll fenn. A referencia bemutatáshoz mellékelni kell a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 22. § (1)- (2) bekezdései szerinti referenciaigazolást vagy nyilatkozatot. A referenciaigazolásnak, illetve nyilatkozatnak tartalmaznia kell a referenciabemutatásban előírt valamennyi adatot, továbbá nyilatkozni kell arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 22. § (5) bekezdése értelmében, ha a nyertes közös ajánlattevőként teljesített szolgáltatás megrendelésére vonatkozó referencia igazolás vagy nyilatkozat – a teljesítés oszthatatlansága miatt – nem állítható ki az egyes ajánlattevők által teljesített szolgáltatások elkülönítésével, úgy az ajánlatkérő a referencia igazolást vagy nyilatkozatot bármelyik, a teljesítésben részt vett ajánlattevő részéről az ismertetett szolgáltatás tekintetében olyan arányban köteles elfogadni, amilyen arányban az igazolást benyújtó ajánlattevő az általa elvégzett teljesítés alapján az ellenszolgáltatásból részesült. Ajánlatkérő a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3a) bekezdés a) pontja szerint a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett szolgáltatás megrendeléseket vesz figyelembe. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 21/A§-ban foglaltakra. Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 2. § (5) bekezdése alapján jelzi, hogy a formanyomtatványban az alkalmassági követelmények előzetes igazolására kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az alkalmassági követelmények utólagos igazolása a Kbt. 69. § (4) bekezdés szerint történik. Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65. § (6),(7),(9) és (11) bekezdésben foglaltak is irányadók. Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): M1) 1. rész tekintetében: Alkalmatlan az ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított 3 évben befejezett, legfeljebb 6 éven belül megkezdett az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően teljesített, legalább 1 darab 30 fő utaztatására (repülő/vonatjegy és kapcsolatos ügyintézés) vonatkozó, szerződésszerűen teljesített nemzetközi utazásszervezési szolgáltatás tárgyú referenciával. A Kbt. 65. § (6) bekezdése szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelniük. Az előírt alkalmassági minimumkövetelmény egy szerződésből teljesíthető. Egy referencia mindkét részben benyújtható.

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyidet

Valintaperusteen kuvaus: M2) Az 1. és 2. részek tekintetében a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdés b) pontja alapján azoknak a szakembereknek a megnevezését, képzettségük, gyakorlatuk a szakember által aláírt szakmai önéletrajzzal történő ismertetését, végzettséget igazoló okirat másolatokkal, akiket be kíván vonni a teljesítésbe. A szakmai önéletrajz részletesen – dátumokkal (év/hó) – térjen ki a szakember által végzett szakmai gyakorlatra. A szakembernek nyilatkoznia kell arról, hogy az ajánlattevő nyertessége esetén a

szerződés teljesítésében személyesen részt vesz. Amennyiben a szakember egyazon időben több tárgyi projektben is részt vett, úgy az egyes projektek során szerzett gyakorlatának hónapszáma nem összeadható, vagyis egy évben maximálisan 12 hónap számítható függetlenül attól, hogy a szakember esetleg egy időben több projekten is dolgozott. Minden megkezdett hónap egész hónapnak számít. Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 2. § (5) bekezdése alapján jelzi, hogy a formanyomtatványban az alkalmassági követelmények előzetes igazolására kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az alkalmassági követelmények utólagos igazolása a Kbt. 69. § (4) bekezdés szerint történik. Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65. § (6),(7),(9) és (11) bekezdésben foglaltak is irányadók. M2) Alkalmatlan az ajánlattevő, ha nem rendelkezik legalább az alábbi szakemberekkel: 1. rész tekintetében: Legalább 1 fő felsőfokú (turizmus-vendéglátás szakos vagy azzal egyenértékű legalább alapképzésben szerzett diplomával rendelkező) szakirányú végzettséggel, illetve képzettséggel és legalább 24 hónap utazásszervezői tapasztalattal rendelkező szakemberrel. A Kbt. 65. § (6) bekezdése szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek. Egy szakember több részben is nevesíthető, a szakemberek között az átfedés megengedett.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Kuvas: 2. Az ajánlati felhívás III.1.3. /M.2.) pontjában megjelölt 1 fő utazásszervező szakember alkalmassági feltételt meghaladó tapasztalata (min. 0 hónap, max. 36 hónap)

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 10

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvas: 1. Ajánlati ár (mindösszesen nettó Ft, képzett érték)

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 90

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR002551832025>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR002551832025>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemuksia voidaan toimittaa: unkari

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 19/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 30 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 19/02/2026 13:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: <https://ekr.gov.hu>

Lisätiedot: Az elektronikus bontás szabályait az elektronikus közbeszerzés részletes szabályairól szóló 424/2017. (XII.19.) Korm.rendelet (e-Kr.)15. § szerint. Az ajánlat kizárólag elektronikus úton, az EKR rendszeren keresztül, az eljárás erre megadott felületén nyújtható be. (<https://ekr.gov.hu>) A bontási eljárás a Kbt. 68. § (1), (4) és (6) bekezdés szerint történik.

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Mindkét rész esetén helytálló, hogy amennyiben Szolgáltató a teljesítési határidőig nem teljesít, a késedelemmel érintett időtartamra Megrendelő késedelmi kötbérre jogosult. Mértéke: a késedelmet követően naponta 1%, de min. naponta 10 000 Ft. Maximális mértéke 10%. Amennyiben Szolgáltató a teljesítési határidőig hibásan teljesít, Megrendelő hibás teljesítési kötbérre jogosult. Mértéke a hibás teljesítéssel érintett szolgáltatás 3 %-a. Meghiúsulási kötbér mértéke: 20%. Ugyanazon kötbéralap tekintetében csak egy kötbér alkalmazható. A részletes feltételeket a szerződés-tervezet tartalmazza.

Salassapitosopimus (NDA) vaaditaan: ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) bek alapján a nyertes ajánlattevő(k)nek nem teszi lehetővé gazdálkodószervezet alapítását.

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Valamennyi rész esetén: Késedelmes fizetés Ptk.6:155§ szerint.

Kifizetés: Kbt. 135. § (1) (5)- (6) bekezdésében, valamint a Ptk. 6:130. § (1)-(2)bekezdésében meghatározottak szerint, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvényben foglaltak alapján az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. tv. 167. §-(3) bek. foglaltak szerint 30 naptári napon belül átutalással. Ajánlatkérő előleget nem ad. Ajánlattétel, elszámolás, kifizetés pénzneme HUF. A pénzügyi teljesítés részletes feltételeit a szerződés-tervezet tartalmazza.

5.1.15. Menetelmät**Puitejärjestely:**

Puitejärjestely, johon ei liity uudelleen kilpailuttamista

Osallistujien enimmäismäärä: 1

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Közbesszerzési Hatóság Közbesszerzési Döntőbizottság

Tietoa muutoksenhaun määräaajoista: A Kbt. 148. § szerint.

Hankintamenettelytől lisätietoja antava organisaatio: OKFON Közbesszerzési és Szolgáltatási Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Muutoksenhakumenettelyjen määräaajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Közbesszerzési Hatóság Közbesszerzési Döntőbizottság

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Magyar Kereskedelmi és Iparkamara
Tarjouksia käsittelevä organisaatio: Magyar Kereskedelmi és Iparkamara

5.1. Osa: LOT-0002

Ilmoituksen nimi: WorldSkills és EuroSkills versenyekkel kapcs. fel.

Kuvaus: Jelen közbesszerzési eljárás tárgya Ajánlatkérő 2026. évi szakképzési és felnőttképzési feladatok ellátására irányuló támogatási szerződés WorldSkills és EuroSkills versenyekkel kapcsolatos feladatok ellátása programelemében megvalósuló Ajánlatkérő munkatársainak, szakértőinek, versenyzőinek, szakmai támogató partnereinek hivatalos utazásaihoz szükséges repülőjegyek beszerzése, szállásfoglalás, továbbá egyéb kiegészítő szolgáltatások igénylése keretmegállapodás keretében. A keretmegállapodás időtartama alatt elvégzendő feladatok: 1. Repülőjegyekkel kapcsolatos ügyintézés 2. Szállásfoglalással kapcsolatos ügyintézés 3. Belföldi, külföldi vasúti (hálókocsi) jegyekkel kapcsolatos ügyintézés

4. Transzfer szolgáltatással kapcsolatos ügyintézés 5. Utazáshoz kapcsolódó biztosításokkal kapcsolatos ügyintézés 6. Kiegészítő szolgáltatások A beszerzés tárgya szerinti szolgáltatások elvégzésére rendelkezésre álló nettó keretösszeg 84 644 760.- HUF. Ajánlatkérő nem vállal lehívási kötelezettséget. Ajánlatkérő az alábbiakat utakat tervezi: Kína – 5 alkalom, Helsinki – 1 alkalom. További, egyéni meghíváson alapuló nemzetközi felkészülési versenyeken, tréningeken, szakmai programokon való részvételhez utazásszervezés. Tekintettel az egyéni meghívásokra, az úti célt, az utazók létszámát, valamint az utazás időtartamát nem tudjuk előzetesen meghatározni. Ajánlatkérő a keretmegállapodás időtartama alatt egyszerre egyidőben eseti megrendelés keretében maximum 45 fő utaztatását tervezi lehívni. Ajánlatkérő fenntartja magának a jogot, hogy a desztinációkat, az utak számát, időtartamát megváltoztassa, a fent megadottaktól eltérjen. A részletes feladatléírást a műszaki leírás tartalmazza.
Sisäinen tunniste: EKR002551832025/2

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 63510000 Matkatoimistopalvelut ja vastaavat palvelut

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Pethényi köz 10.

Postitoimipaikka: Budapest

Postinumero: 1122

Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)

Maa: Unkari

5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 01/04/2026

Päätymispäivä: 31/12/2026

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Vaaditaan tarjouksessa

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: A BT-536 mezőben (szerződés időtartama): Ajánlatkérő a szerződés hatályának legkésőbbi időpontját határozta meg, ami az eljárás eredményhirdetésétől függően változhat.

Ajánlatkérő rögzíti, hogy a keretmegállapodás a hatálybalépéstől számított a keretmegállapodásban rögzített keretösszeg kimerüléséig, de legfeljebb 2026.12.31. napjáig jön létre. Értékelési/Odaítélési szempontok: Ajánlatkérő a Kbt. 76.§(2) bek. c) pontja szerinti legjobb ár-érték arányt megjelenítő értékelési módszert alkalmazza. Az ár esetében fordított, szakember tapasztalata esetén egyenes arányosítás, az útmutató szerint. Az ajánlatok értékelési szempontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám:0-10.

5.1.7. Strategiset hankinnat

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus, Hankinta-asiakirja

Kriteeri: Viitteet määritelyihin palveluihin

Valintaperusteen kuvaus: M1) Az 1. és 2. részek tekintetében a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdés a) pontja alapján az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított három év legjelentősebb közbeszerzés tárgya szerinti (utazásszervezési szolgáltatás) referenciák ismertetését, amelyben az alábbiakat kell megadni: • a teljesítés idejét (kezdés és befejezés időpontja, év/hó/nap pontossággal), • a szerződést kötő fél nevét és elérhetőségét, • kapcsolattartó neve, elérhetősége, • az elvégzett szolgáltatás bemutatását olyan részletezettséggel, amelyből az alkalmassági feltételeknek való megfelelés egyértelműen megállapítható, • nyilatkozat arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt. Amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az igazolásban vagy nyilatkozatban az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. Ha az alkalmasság igazolása az ajánlattevő, a részvételre jelentkező vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet nyilatkozatával történik, a nyilatkozat tartalmazza azt is, hogy a szerződést kötő másik fél vitatja-e a teljesítés szerződésszerűségét vagy – amennyiben a gazdasági szereplő erről nyilatkozott – azt a körülményt, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége nem áll fenn. A referencia bemutatáshoz mellékelni kell a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 22. § (1)–(2) bekezdései szerinti referenciaigazolást vagy nyilatkozatot. A referenciaigazolásnak, illetve nyilatkozatnak tartalmaznia kell a referenciabemutatásban előírt valamennyi adatot, továbbá nyilatkozni kell arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 22. § (5) bekezdése értelmében, ha a nyertes közös ajánlattevőként teljesített szolgáltatás megrendelésére vonatkozó referencia igazolás vagy nyilatkozat – a teljesítés oszthatatlansága miatt – nem állítható ki az egyes ajánlattevők által teljesített szolgáltatások elkülönítésével, úgy az ajánlatkérő a referencia igazolást vagy nyilatkozatot bármelyik, a teljesítésben részt vett ajánlattevő részéről az ismertetett szolgáltatás tekintetében olyan arányban köteles elfogadni, amilyen arányban az igazolást benyújtó ajánlattevő az általa elvégzett teljesítés alapján az ellenszolgáltatásból részesült. Ajánlatkérő a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3a) bekezdés a) pontja szerint a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett szolgáltatás megrendeléseket vesz figyelembe. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 21/A§-ban foglaltakra. Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 2. § (5) bekezdése alapján jelzi, hogy a formanyomtatványban az alkalmassági követelmények előzetes igazolására kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az alkalmassági követelmények utólagos igazolása a Kbt. 69. § (4) bekezdés szerint történik. Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65. § (6),(7),(9) és (11) bekezdésben foglaltak is irányadók. Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): M1) 2. rész tekintetében: Alkalmatlan az ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított 3 évben befejezett, legfeljebb 6 éven belül megkezdett az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően teljesített, legalább 1 darab 20 fő utaztatására (repülő/vonatjegy és kapcsolatos ügyintézés) vonatkozó, szerződésszerűen teljesített nemzetközi utazásszervezési szolgáltatás tárgyú referenciával. A Kbt. 65. § (6) bekezdése szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelniük. Az előírt alkalmassági minimumkövetelmény egy szerződésből teljesíthető. Egy referencia mindkét részben benyújtható.

Kriteeri: Asiaankuuluvat koulutus- ja ammatilliset pätevyidet

Valintaperusteen kuvaus: M2) Az 1. és 2. részek tekintetében a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3) bekezdés b) pontja alapján azoknak a szakembereknek a megnevezését, képzettségük, gyakorlatuk a szakember által aláírt szakmai önéletrajzzal történő ismertetését, végzettséget igazoló okirat másolatokkal, akiket be kíván vonni a teljesítésbe. A szakmai önéletrajz részletesen – dátumokkal (év/hó) – térjen ki a szakember által végzett szakmai gyakorlatra. A szakembernek nyilatkoznia kell arról, hogy az ajánlattevő nyertessége esetén a szerződés teljesítésében személyesen részt vesz. Amennyiben a szakember egyazon időben több tárgyi projektben is részt vett, úgy az egyes projektek során szerzett gyakorlatainak hónapszáma nem összeadható, vagyis egy évben maximálisan 12 hónap számítható függetlenül attól, hogy a szakember esetleg egy időben több projekten is dolgozott. Minden megkezdett hónap egész hónapnak számít. Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 2. § (5) bekezdése alapján jelzi, hogy a formanyomtatványban az alkalmassági követelmények előzetes igazolására kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az alkalmassági követelmények utólagos igazolása a Kbt. 69. § (4) bekezdés szerint történik. Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65. § (6),(7),(9) és (11) bekezdésben foglaltak is irányadók. Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): M2) Alkalmatlan az ajánlattevő, ha nem rendelkezik legalább az alábbi szakemberekkel: 2. rész tekintetében: Legalább 1 fő felsőfokú (turizmus-vendéglátás szakos vagy azzal egyenértékű legalább alapképzésben szerzett diplomával rendelkező) szakirányú végzettséggel, illetve képzettséggel és legalább 24 hónap utazásszervezői tapasztalattal rendelkező szakemberrel. A Kbt. 65. § (6) bekezdése szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek. Egy szakember több részben is nevesíthető, a szakemberek között az átfedés megengedett.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Kuvaus: 2. Az ajánlati felhívás III.1.3. /M.2.) pontjában megjelölt 1 fő utazásszervező szakember alkalmassági feltételt meghaladó tapasztalata (min. 0 hónap, max. 36 hónap)

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 10

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: 1. Ajánlati ár (mindösszesen nettó Ft, képzett érték)

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 90

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR002551832025>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR002551832025>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemuksia voidaan toimittaa: unkari

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 19/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 30 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 19/02/2026 13:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: <https://ekr.gov.hu>

Lisätiedot: Az elektronikus bontás szabályait az elektronikus közbeszerzés részletes szabályairól szóló 424/2017. (XII.19.) Korm.rendelet (e-Kr.)15. § szerint. Az ajánlat kizárólag elektronikus úton, az EKR rendszeren keresztül, az eljárás erre megadott felületén nyújtható be. (<https://ekr.gov.hu>) A bontási eljárás a Kbt. 68. § (1), (4) és (6) bekezdés szerint történik.

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Mindkét rész esetén helytálló, hogy amennyiben Szolgáltató a teljesítési határidőig nem teljesít, a késedelemmel érintett időtartamra Megrendelő késedelmi kötbérre jogosult. Mértéke: a késedelmet követően naponta 1%, de min. naponta 10 000 Ft. Maximális mértéke 10%. Amennyiben Szolgáltató a teljesítési határidőig hibásan teljesít, Megrendelő hibás teljesítési kötbérre jogosult. Mértéke a hibás teljesítéssel érintett szolgáltatás 3 %-a. Meghiúsulási kötbér mértéke: 20%. Ugyanazon kötbéralap tekintetében csak egy kötbér alkalmazható. A részletes feltételeket a szerződés-tervezet tartalmazza.

Salassapitosopimus (NDA) vaaditaan: ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: kyllä

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto:

Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) bek alapján a nyertes ajánlattevő(k)nek nem teszi lehetővé gazdálkodószervezet alapítását.

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Valamennyi rész esetén: Késedelmes fizetés Ptk.6:155§ szerint.

Kifizetés: Kbt. 135. § (1) (5)- (6) bekezdésében, valamint a Ptk. 6:130. § (1)-(2)bekezdésében meghatározottak szerint, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvényben foglaltak alapján az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. tv. 167. §-(3) bek. foglaltak szerint 30 naptári napon belül átutalással. Ajánlatkérő előleget nem ad. Ajánlattétel, elszámolás, kifizetés pénzneme HUF. A pénzügyi teljesítés részletes feltételeit a szerződés-tervezet tartalmazza.

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Puitejärjestely, johon ei liity uudelleen kilpailuttamista

Osallistujien enimmäismäärä: 1

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: A Kbt. 148. § szerint.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: OKFON Közbeszerzési és Szolgáltatási Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Magyar Kereskedelmi és Iparkamara

Tarjouksia käsittelevä organisaatio: Magyar Kereskedelmi és Iparkamara

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: Magyar Kereskedelmi és Iparkamara

Rekisterinumero: 18068265241

Postiosoite: Szabadság Tér 7 24761

Postitoimipaikka: Budapest

Postinumero: 1054

Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)

Maa: Unkari

Yhteyspiste: Dr. Kasza Blanka Kamilla

Sähköposti: kasza.blanka@mkik.hu

Puhelin: +36 304819428

Faksi: +36 14122469

Internetosoite: <http://www.mkik.hu>

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

Tarjouksia käsittelevä organisaatio

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: OKFON Közbeszerzési és Szolgáltatási Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Rekisterinumero: 11906429242

Postiosoite: Gizella Út 42-44.

Postitoimipaikka: Budapest

Postinumero: 1143

Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)

Maa: Unkari

Yhteyspiste: Szilágyi Moór Adrienn

Sähköposti: moor.adrienn@okfon.hu

Puhelin: +36 14122460

Internetosoite: <https://okfon.hu/>

Tämän organisaation roolit:

Hankintapalvelujen tarjoaja

Hankintamenettelyistä lisätietoja antava organisaatio

8.1. ORG-0003

Virallinen nimi: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Rekisterinumero: EKRSZ_40664534_2

Postiosoite: Riadó u. 5

Postitoimipaikka: Budapest

Postinumero: 1026

Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)

Maa: Unkari

Sähköposti: dontobizottsag@kt.hu

Puhelin: +36 18828592

Faksi: +36 18828593

Internetosoite: <https://kozbeszerzes.hu>

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0004

Virallinen nimi: Közbeszerzési Hatóság
Rekisterinumero: EKRSZ_40664534
Postiosoite: Riadó utca 5.
Postitoimipaikka: Budapest
Postinumero: 1026
Maaryhmittely (NUTS): Budapest (HU110)
Maa: Unkari
Sähköposti: hirdetmeny@kt.hu
Puhelin: +36 18828635
Internetosoite: <https://kozbeszerzes.hu>
Tämän organisaation roolit:
TED eSender

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunnisteversio: 8ab348e4-4495-4322-903c-bfd1e006ed00 - 03
Lomakkeen tyyppi: Kilpailu
Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä
Ilmoituksen alatyypinumero: 16
Ilmoituksen lähetyspäivä: 15/01/2026 16:32:36 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika
Ilmoituksen lähetyspäivä (eSender): 15/01/2026 10:55:04 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika
Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: unkari
Ilmoituksen julkaisunumero: 36540-2026
EUVL S -lehden numero: 12/2026
Julkaisupäivä: 19/01/2026